



BẢNG TIN HẰNG THÁNG SỐ 77

HỘI ÁI HỮU BIÊN HOÀ

HỘI ĐOÀN BÁT VỤ LỢI VÀ TỪ THIỆN

GIẤY PHÉP SỐ 800032127 – SỐ MIỄN THUẾ VỤ: 20-0094475

TRỤ SỞ TẠM: 10731 TRIOLA LANE. HOUSTON, TEXAS 77072

DIỆN THOẠI: 713-933-3127 ** EMAIL: datlam1951@hotmail.com

datlam1951@hotmail.com Web Site: www.hoiaihoubienhoa.org

PHÁT HÀNH NGÀY 01 THÁNG 01 NĂM 2009, TẠI HOUSTON, TEXAS

Thành phần
Ban Chấp Hành
2007-2010

Ban Cố Vấn

Ông Lê Văn Năm
Ông Lê Văn Trường

Ban Điều Hành

Hội Trưởng

Ông Lâm Sĩ Đắt

Phó Hội Trưởng Nội Vụ

Ông Ngô Khương An

Phó Hội Trưởng Ngoại Vụ

Ông Kevin Đức Nguyễn

Thư Ký

Cô Đỗ Thị Minh Tâm

Thủ Quỹ

Cậu Bùi Văn Tuấn

T/B Lễ Vía Đức Ông

Trần Thượng Xuyên

Ông Từ Phước Hạnh

T/B Đại Hội Tân Niên

Ông Nguyễn Văn Ngàn

Thông Tin và Liên Lạc

Cô Vân : 281-261-5844

Ông Lâm Sĩ Đắt

Tư Gia : 281-933-3127

Cell Phone: 713-922-5638

Thư từ và ngân phiếu

xin ghi:

Hội Ái Hữu Biên Hoà

10731 Triola Lane

Houston, Texas 77072

Thư Ngỏ

Kính thưa Quý Đồng Hương và Thân Hữu,

Đầu năm Dương Lịch 2010, Hội Ái Hữu Biên Hoà/Ban Chấp Hành kính gửi lời chúc Quý Bậc Trưởng Thượng, Quý Đồng Hương và Thân Hữu Biên Hoà một năm mới: *An Bình-Phát Tài-Vượng Lộc-Sức Khỏe Sung Mãn-Hạnh Phúc.*

Khi Quý Vị nhận Bảng Tin HẰNG THÁNG SỐ 77 này thì quyền Đặc San Hội Ái Hữu Biên Hoà, Năm Canh Dần, 2010 cũng sẽ đến cách vài tuần sau; để chúng ta cùng nhau đón mừng xuân mới nồng ấm tình nghĩa Biên Hoà, qua những bài thơ, văn, tham khảo...rất hay và phong phú mọi mặt; để chúng ta, hầu hết đang sinh hoạt nơi hải ngoại, có dịp tìm về nhau trong tình thương yêu của con dân miền Xứ Bưởi, chốn địa linh nhân kiệt, quê hương rặng ngời hùng khí của núi Bửu, non Châu, sông Đồng; và để cùng nhau tiếp tục hy sinh công đức hầu phát huy và bảo lưu văn hoá quê nhà, vì đây là việc làm lâu dài, không thể một sớm, một chiều, hành động nhất thời.

Năm mới, sinh hoạt cộng đồng Biên Hoà cũng đã được bàn thảo và thi hành với nhiều chương trình đề ra: *Thông báo cùng Quý Vị về chuyến đi *Hội Ngộ Biên Hoà, Paris "Hoa Bưởi Vượt Đại Dương II"* sẽ được tổ chức vào ngày Chúa Nhật 06 tháng 6 năm 2010. *Sẽ thông báo về việc bầu Ban Chấp Hành Hội Ái Hữu Biên Hoà Nhiệm Kỳ 2010-2013* Sẽ thông báo những ngày Hội Ngộ Biên Hoà tại vài tiểu bang ở Hoa Kỳ. *Dự tính mua bàn thờ dùng ngày Lễ Vía Đức Ông mà đồng hương Từ Phước Hạnh, Trưởng Ban Lễ Vía Đức Ông, đang liên lạc hỏi giá tiền đặt mua một bàn thờ cần xa cừ, tháo gỡ, ráp nối và lưu trữ dễ dàng, để mỗi năm tổ chức vào dịp cúng Lễ Vía Đức Ông. Chúng tôi sẽ loan tin thêm trong những ngày tháng tới. *Dự tính in một Tuyển Tập Thơ Văn Hội Ái Hữu Biên Hoà trích ra từ Bảng Tin HẰNG THÁNG SỐ 1 cho đến nay, Đặc San Xuân...Công việc này đang được sự trợ giúp của Giáo Sư Trần-thượng Thủ lo phân biên soạn và anh Lâm Sông Đông lo phần trình bày, ấn loát. Chúng tôi xin được sự góp sức của Quý Vị vì việc làm này tốn rất nhiều thời giờ, mà một cá nhân lo không kịp. Quý Đồng Hương và Thân Hữu biết sử dụng computer, đánh mẫu chữ Việt, vào internet...xin liên lạc với ông Hội Trưởng Lâm Sĩ Đắt để nhận bài thơ, văn hầu để trình bày. Nếu cần, Hội sẽ mua một bộ chữ để dùng, như thế chúng ta sẽ có nhiều dạng chữ đẹp cho quyển Tuyển Tập nêu trên.*Sẽ báo cáo tiền quỹ Hội trong Bảng Tin HẰNG THÁNG SỐ 79.

Trân trọng kính chào.

LỄ VÍA ĐỨC ÔNG TRẦN THƯỢNG XUYÊN

*Phóng sự đặc biệt của Tuần San Báo Đẹp, Houston, Texas.
Chủ Nhiệm Trần Kim Vy, Chủ Bút Trần Minh Tâm*

Liên tục từ 07 năm qua, cứ đến tháng Mười Âm Lịch, Hội Ái Hữu Biên Hoà tại thành phố Houston, tiểu bang Texas, đều tổ chức Lễ Cúng Vía Đức Ông Trần Thượng Xuyên rất trịnh trọng. Năm nay, vào ngày Chúa Nhật 06-12-2009, nhằm ngày 20 tháng Mười năm Kỷ Sửu, mặc dù bên ngoài trời mưa âm ỉ nhưng cũng có khoảng trên dưới 150 đồng hương và thân hữu tham dự Lễ Vía Đức Ông Trần Thượng Xuyên, được tổ chức tại Sharpstown Community Center vùng Southwest.

Trong số quý vị này có các gia đình đến từ thành phố Dallas, San Antonio, Austin, tiểu bang Texas; từ tiểu bang Virginia; từ San Jose, California trong dịp đến Houston thăm gia đình cũng có đến tham dự. Buổi lễ diễn ra trong bầu không khí trang nghiêm ấm cúng đượm tình gia đình hơn là phô trương hình thức.



Lễ phẩm dâng cúng Đức Ông



MC Kevin Đức Nguyễn

Chính giữa bàn thờ Đức Ông, phía dưới có hai bàn dài, trên bàn đủ thứ thức ăn hoa quả như thịt heo quay, xôi, cơm chiên, mì xào, bánh bao, bánh mì, sừng sa, chè đậu, còn có những mâm trái cây to lớn như quýt, bưởi Ôi Biên Hoà, những bình hoa Cúc vàng do đồng hương, cây nhà lá vườn với lòng thành, mang tới cúng Đức Ông. Mỗi người một món, họ tự tay bày lên bàn cúng Đức Ông, thật cảm động.

Mở đầu chương trình MC Kevin Đức Nguyễn đã mời tất cả quan khách, đồng hương đứng lên để làm Lễ Khai Mạc. Chào cờ hát quốc ca Hoa Kỳ, Việt Nam Cộng Hoà và một phút mặc niệm để tưởng nhớ công ơn của chiến sĩ đã hy sinh cho Tổ Quốc Việt Nam, tưởng nhớ đến ông bà, thân nhân đã mất trên đường tìm tự do. Sau đó là diễn văn chào mừng quan khách, đồng hương và thân hữu Biên Hoà và tuyên bố khai mạc buổi lễ của Ông Lâm Sĩ Đắt là Hội Trưởng Hội Ái Hữu Biên Hoà, tại Houston và những Vùng Phụ Cận, tiểu bang Texas.

Ngoài những lời chào mừng nồng nhiệt và cảm tạ đến tất cả quý đồng hương và thân hữu đã ủng hộ, đóng góp tài lực, công sức cho Hội được tổ chức ngày Lễ Vía Đức Ông thêm phân long trọng.



Ông Lâm Sĩ Đắt, Hội Trưởng Hội Aii Hữu Biên Hoà



Bà Ngọc Ánh đọc Tiểu Sử Đức Ông

Nói về ngày lễ trọng đại này, ông Lâm Sĩ Đất phát biểu như sau:

“...Ngày Lễ Vía Đức Thượng Đẳng Thần Trần Thượng Xuyên là ngày lễ rất trọng đại. Đây là một sinh hoạt văn hoá đặc sắc của tỉnh nhà Biên Hoà, nơi xứ người, tại thành phố Houston này, đã 07 năm qua, chúng ta cùng nhau hy sinh chung sức lo tổ chức ngày Lễ Vía Đức Ông để đồng hương và thân hữu có dịp cung kính tỏ lòng biết ơn công đức và sự hiển linh phù hộ độ trì con dân của Ngài.....”

Đời của chúng rồi đây sẽ mai một, con cháu không biết có về thăm Biên Hoà, đến Đình Tân Lâm bái tạ Đức Ông hằng năm, xin hãy tiếp tục hy sinh vì chỉ có ngày Lễ Vía này con cháu mới có dịp tụ họp tìm về nguồn cội.

.....Trong bầu không khí trang nghiêm của ngày lễ, một lần nữa xin thay mặt Ban Chấp Hành, tôi chân thành cảm tạ tất cả quý vị. Đặc biệt gửi tới đồng hương Võ Hà Khuê lòng biết ơn sâu xa qua những hình ảnh và tài liệu quý giá Đình Tân Lâm mà ông đã gửi về Hội. Tôi cũng xin ghi ơn quý vị trong Ủy Ban Lễ Nghi, Thiết Trí, Tiếp Tân, Ẩm Thực, An Ninh, Âm Thanh, Nhiếp Ảnh....đã hết lòng công đức giúp cho buổi lễ hoàn thành tốt đẹp. Cầu xin Đức Ông luôn phù hộ, độ trì cho chúng ta.”

Tiếp tục chương trình bà Ngọc Ánh được mời lên đọc *Tiểu Sử và Công Nghiệp Đức Thượng Đẳng Trần Thượng Xuyên*.

Phần quan trọng kế tiếp là Nghi Lễ Cúng Vía Đức Ông do ban Tế Lễ Hội Ái Hữu Biên Hoà phụ trách: Xướng Tế/Đồng Hương Trần Minh Tâm; Chánh Tế/Hội Trưởng Lâm Sĩ Đất; Ban Chung Cỗ/Đồng Hương Từ Phước Hạnh (Trưởng Ban Lễ Vía) và Đồng Hương Lê Văn Dữ; Hậu Tế/Đồng Hương Phó Hội Trưởng Nội Vụ Ngô Khương An và cháu Từ Phước Dân; Bồi Tế/Cháu Từ Phước An và Kelvin Giản.

Sau khi phần lễ nghi hoàn tất, đồng bào lần lượt lễ lạy dâng hương lên bàn thờ Đức Thượng Đẳng Thần Trần Thượng Xuyên. Sau phần tế lễ theo nghi thức cổ truyền, có phần múa lân cũng do con cháu Biên Hoà phụ trách. Trong khi bà con thộ lộc dùng cơm trưa, ban tổ chức cho rút thăm xổ số trúng quà lấy hên. Những phần quà này là những lồng đèn hình ngôi sao, hình bát giác và những hình con cá hoặc ba đồng tiền do gia đình chị Giản Lệ Vân, Trưởng Ban Thông Tin và Liên Lạc, làm bằng những bao lì xì thật khéo tay.

Buổi lễ hoàn mãn vào lúc 02 giờ trưa cùng ngày.



Lễ chào Quốc Kỳ Hoa Kỳ và Việt Nam



Xướng Tế Trần Minh Tâm lên đèn và cử soát lễ vật



Ban Chung Cỗ:
Đồng Hương Lê Văn Dữ và Từ Phước Hạnh



Ban Tế Lễ trước bàn thờ Đức Ông



Đồng bào lạy dâng hương



Đoàn lân con cháu Biên Hoà lạy chào Đức Ông

Phân Ưu

Được tin buồn Thân Mẫu của đồng hương Nguyễn Văn Lợi, Nhạc Mẫu của đồng hương Thân Thị Ngọc Mai, là Cụ Bà Nguyễn Thị Kiêm, đã từ trần lúc 06 giờ 30 sáng ngày 24 tháng 11 năm 2009 (nhằm ngày 08 tháng 10 năm Kỷ Sửu), tại Biên Hoà, Việt Nam. Lễ Phát Tang đã được tổ chức tại Chùa Điều Ngự, thành phố Westminster, tiểu bang California, Hoa Kỳ, vào ngày thứ Bảy 29 tháng 11 năm 2009. Lễ An Táng được cử hành tại Biên Hoà, Việt Nam. Hưởng thượng thọ 97 tuổi.

Hội Ái Hữu Biên Hoà xin thành kính phân ưu cùng Đồng Hương Anh Chị Nguyễn Văn Lợi và Thân Thị Ngọc Mai và cùng toàn thể tang quyến. Nguyên cầu hương linh Cụ Bà Nguyễn Thị Kiêm sớm được siêu diêu nơi miền Cực Lạc và hưởng muôn vạn ơn phước Từ Bi nơi chốn Niết Bàn.

Phân Ưu

Được tin buồn do các cựu học sinh trường Tiểu Học Nguyễn Khắc Hiếu (trường tọa lạc cạnh bờ sông Đồng Nai, gần Đình Tân Lâm) thông báo về Hội cho biết Cô ruột của đồng hương Nguyễn Thị Huệ (ở Úc Châu, cựu giáo viên trước 75 dạy ở Tân Thành) là: Cô Lê Thị Bông, giáo viên kỳ cựu của trường Tiểu Học Nguyễn Khắc Hiếu, đã từ trần vào ngày 16 tháng 11 năm 2009 (nhằm ngày 30 tháng 9 năm Kỷ Sửu), tại Biên Hoà, Việt Nam. Hưởng thượng thọ 84 tuổi.

Hội Ái Hữu Biên Hoà thành kính phân ưu cùng đồng hương Nguyễn Thị Huệ và toàn thể tang quyến. Nguyên cầu hương linh Cô Lê Thị Bông sớm được siêu diêu nơi miền Cực Lạc và hưởng muôn vạn phước Từ Bi nơi chốn Niết Bàn.

Chúc Mừng Năm Mới 2010: Đồng Hương Lương Bác, ở Corridonia, Italy, ngày 26 tháng 12 năm 2009, có gọi điện thoại viễn liên về Hội chúc mừng năm mới đến Ông Hội Trưởng Lâm Sĩ Đắt, quý vị trong Ban Chấp Hành Nhiệm Kỳ 2007-2010 và xin được nhờ Hội qua Bảng Tin Hằng Tháng kính gửi lời chúc đến quý đồng hương và thân hữu Biên Hoà tại Úc, Bỉ, Anh, Pháp, Đức, Hoà Lan, Đan Mạch, Luxembourg, Thụy Sĩ, Việt Nam, Canada và Hoa kỳ, năm mới dồi dào sức khoẻ, phát tài vượng lộc và hạnh phúc.

Nhắn Tin: Chúng tôi, Phạm Công và Nguyễn Quân, muốn được liên lạc với đồng hương Trần Phước (trước 75 phục vụ ở Sư Đoàn 3 Không Quân Biên Hoà, nhà ở khu vực trường Ngô Quyền, con hẻm nhỏ cạnh quán Hủ Tiếu Nam Vang Minh Phước; sau 75 chạy xe cho VINA CLUB; và khi sang Hoa Kỳ đã định cư tại tiểu bang Texas, thành phố Dallas, hay Fort Worth...). Kính xin quý đồng hương và thân hữu Biên Hoà, nếu biết hay còn liên lạc, giúp chúng tôi tìm lại đồng hương Trần Phước. Xin thông tin về Hội hay qua địa chỉ của chúng tôi: Phạm Công 9459 9th Avenue SW. Seattle, WA 98106. Điện thoại: 206-778-7090. Chân thành cảm tạ.

Thông Báo

Hội Ái Hữu Biên Hoà có nhận được nhiều lá thư và email của đồng hương và thân hữu ở Hoa Kỳ và Âu Châu yêu cầu được tham dự cũng như cho biết về ngày Hội Ngộ Biên Hoà, Paris “Hoa Bưởi Vượt Đại Dương II”. Ban Chấp Hành trong thời gian qua đã hội thảo cùng quý đồng hương ở Pháp: Nguyễn Văn Tài, Trần Văn Trung, Tăng Thị Tiết, Võ Văn Phước và Bác Sĩ Trần Kim Xuyên về ngày hội ngộ nêu trên, nay chúng tôi xin thông báo là ngày Hội Ngộ Biên Hoà, Paris sẽ được tổ chức vào Chúa Nhật, 06 tháng 6 năm 2010. Chương trình thăm viếng danh lam thắng cảnh sau ngày đại hội gồm có: Pháp, Anh Quốc, Bỉ, Hoà Lan, Đức, Thụy Sĩ... chi tiết sẽ được thông báo sau. Thời gian cho chuyến đi này dự định là bắt đầu từ 05 tháng 6 đến 14 tháng 6 năm 2010. Quý vị cần có Passport, Green Card. Xin liên lạc ông Lâm Sĩ Đắt. ĐT: 713-922-5638.

Danh Sách Đồng Hương và Thân Hữu Ủng Hộ Đặc San & Quỹ Hội

Bs Đào Thế Xương và gia đình (Baton Rouge, LA) \$1000, Trần Văn Xuân (Arlington, TX) \$20, Tần Văn Ngọc (Fort Worth, TX) \$30, Du Su (San Jose, CA) \$50, Trần Đình Ry (Hou., TX) \$40, Võ Thị Hồng Nhung (Hayward, CA) \$50, Monica Huỳnh Văn (Creteil, France) \$30 Euros, John T. Nguyễn (Buffalo, NY) \$10, Huỳnh Nhuận (Phila, PA) \$20, Trương Văn Mạnh (Dayton, Ohio) \$20, Quách hải (Dallas, TX) \$50, Trần Như Hoà (Phil., PA) \$20, Nguyễn Thị Ngọc Tảo (Riverside, CA) \$20, Trương Kim Loan (Wichita, KS) \$30, Đinh Cẩm Cấp (Seattle, WA) \$100, Hoàng Sĩ Cư (San Diego, CA) \$50, Hồ Thị Nguyệt (San Jose, CA) \$50, Nguyễn Thị Nga (Canada) \$25, Lê Văn Thiên (Canada) \$50, Nguyễn Thị Bạch Liêng (San Jose, CA) \$50, Phạm Quốc Thái (Fort Worth, TX) \$30, Nguyễn Hữu Hạnh (Anaheim, CA) \$50, Cổ Thị Phương Mai (Oklahoma, OK) \$50, Trần Văn Nguyên (Des Moines, IA) \$50, Trương Vĩnh Thuận (Orlando, FL) \$50, Nguyễn Đông Sang (Fort Worth, TX) \$20, Nguyễn Văn Rót (Seattle, WA) \$30, Nguyễn Thị Hồng (Kansas City, MO) \$100.

PHỤ BẢN BẢNG TIN HẰNG THÁNG SỐ 77

PHÁT HÀNH NGÀY 01 THÁNG 01 NĂM 2010 TẠI HOUSTON, TEXAS

Lời mở đầu: Phong Trào Hướng Đạo Hoa Kỳ kể từ khi được thành lập vào ngày 08 tháng 02, năm 1910, do một doanh gia nổi tiếng là ông *William Boyce*, tính đến nay đã gần đúng 100 năm. (Nguyên thủy của Phong Trào Hướng Đạo khởi đầu tại Vương Quốc Anh do một vị tướng lãnh người Anh là *Tử Tước Robert Baden Powell* (1857-1941), sáng lập năm 1908). Để vinh danh và kỷ niệm 100 năm hoạt động tốt đẹp của Phong Trào Hướng Đạo Hoa Kỳ, Tournament of Roses của tiểu bang California đã mời Liên Đoàn Hướng Đạo Hoa Kỳ tham dự cuộc *Rose Parade (Diễn Hành Hoa Hồng) Truyền Thống Thứ 191*.

Chuẩn bị cho ngày diễn hành trọng đại này, Liên Đoàn Hướng Đạo Hoa Kỳ đã thực hiện một kỳ thi tuyển chọn hướng đạo sinh xuất sắc. Sau đây là thủ tục tuyển chọn:

1- Hướng Đạo Sinh phải có bằng Eagle Scout do Đoàn Hướng Đạo của mình ban thưởng; **2-** Hướng Đạo Sinh phải nộp đơn và viết bài dự thi để được chọn; **3-** Ban Giám Khảo đọc và xét nội dung của bài viết; **4-** Kế đến là phần phỏng vấn; **5-** Xong phần phỏng vấn, một danh sách Hướng Đạo sinh trúng tuyển được tuyên bố. 100 Hướng Đạo sinh, chọn từ *Orange County (Quận Cam)*, sẽ đại diện cho Hướng Đạo Hoa Kỳ tham dự ngày *Rose Parade* tại miền Nam California vào ngày thứ Sáu, 01-01-2010, đầu năm Tết Dương Lịch.

Thật là một niềm vui mừng cho đại gia đình nội, ngoại của cháu *Trần Duy Bảo*, khi cháu được trúng tuyển và bắt đầu ngày thứ Năm, 10 tháng 12 năm 2009, cháu sẽ cùng các bạn nam nữ tập dượt diễn hành cho ngày diễn hành trọng đại này. Hội Ái Hữu Biên Hoà rất hân hạnh giới thiệu đến Đồng Hương và Thân Hữu bài dự thi rất hay, viết ngắn, gọn nhưng rất đầy lòng hiếu thảo của thế hệ con cháu Biên Hoà ở xứ người. Kính mời.

LÝ DO TẠI SAO TÔI MUỐN ĐƯỢC THAM GIA “ROSE PARADE”

Cùng với tấm bằng Đại Bằng, tôi mong được chọn để đi diễn hành trong ngày *Rose Parade*, coi như là niềm vinh dự và cũng là một món quà ý nghĩa nhất mà tôi có thể gửi đến tặng Ông Ngoại thương yêu của tôi.

Ông Ngoại tôi (*Lê Văn Nhơn*) luôn luôn là một người hết lòng ủng hộ Hướng Đạo. Ông tuyệt đối tin tưởng về đường hướng giáo dục, hướng thiện của phong trào Hướng Đạo. Khi còn ở quê nhà Biên Hoà, dù trong thời gian chiến tranh rất khó khăn, Ông đã phụ giúp các Trường Hướng Đạo để thành lập Đoàn Hướng Đạo duy nhất ở thành phố nơi gia đình chúng tôi cư ngụ. Ba người Cậu của tôi đã được Ông cho gia nhập Hướng Đạo, từ Sói Con cho đến Kha. Khi chính quyền Cộng Sản chiếm miền Nam và cấm đoán việc sinh hoạt của Hướng Đạo, Ông Ngoại rất buồn. Khi Ông đến Mỹ, một trong những chuyện đầu tiên Ông nhắc nhở Ba Mẹ chúng tôi là ghi danh cho tôi, em gái tôi, và mấy anh em họ vào Hướng Đạo. Ông luôn luôn có mặt trong những buổi sinh hoạt Hướng Đạo của tôi.

Mỗi lần Ông đi chợ trời, Ông luôn mua quà cho tôi và hai đứa em gái. Đa số mấy món quà này đều ít nhiều liên hệ đến Hướng Đạo như: mấy cái nút đồng tiền, hình hoa Bách Hợp, hình con Đại Bằng, v.v...

Gần đây, sức khoẻ của Ông có phần yếu đi, nhưng Ông vẫn luôn luôn có mặt trong những buổi làm việc thiện nguyện của Đoàn tôi như: giúp đỡ người Vô Gia Cư trong mỗi ngày Lễ Thanksgiving hay là giúp việc trong Food Bank. Mỗi lần Ông đến thăm Đoàn là chúng tôi lại được Ông cho tiền, rút ra từ số tiền già khiêm nhường mà Ông lãnh được mỗi tháng. Khi tôi báo tin cho Ông biết là tôi được bằng Đại Bằng, Ông rất vui mừng và đi liền ra tiệm mua cho tôi cái khung hình để lồng cái bằng.

Nhờ những sự khuyến khích hết lòng của Ông mà trong đại gia đình chúng tôi đã có được bốn anh chị em có bằng Đại Bằng của Nam Hướng Đạo, hai bằng Đồng, và ba bằng Bạc của Nữ Hướng Đạo.

Gia đình tôi sẽ tổ chức mừng Sinh Nhật 89 tuổi của Ông Ngoại tôi vào ngày Chúa Nhật, 01 tháng 11 năm nay. Tôi cũng biết là Ông rất thích xem ngày *Diễn Hành Rose Parade* vào mỗi đầu năm Tết Dương Lịch. Tôi mong rằng với thư này, tôi sẽ được tuyển lựa để đi diễn hành chung với Đoàn Đại Bằng 2010 của miền Nam California trong ngày *Rose Parade*.

Tôi mong muốn được kính tặng niềm vinh dự này để mừng Sinh Nhật của Ông, một người Ông đáng kính, đã yêu thương chúng tôi hết lòng, và trên hết, còn là một người có nhiều đức tánh mà tôi luôn thương yêu và kính phục.

Trần Duy Bảo

(Con của Trần Duy Nghiêm & Lê Thị Kim Anh, Long Beach, California. USA)

MỘT THỜI ĐỂ NHỚ

Hoàng Anh Tài

(Paris, France)

Tôi sinh ra và lớn lên ở Ấp Tân Thành, xã Bình Trước, thưở nhỏ là học sinh, nhà ở gần Hăng Máy Cưa Tân Mai B.I.F. (Bien Hoa Industrielle et Forestière) sau cải danh là F.S.B. (Forêts et Scieries de Bien Hoa). Xí nghiệp này thuộc địa phận xã Tân Mai (Tam Hiệp) Biên Hoà. Thời bấy giờ, hăng máy cưa này được coi là to lớn nhất khắp Đông Pháp, quy tụ cả ngàn công nhân, thầy thợ, nhiều nhất là dân Trung Việt và Bắc Việt. Hăng đó có đủ ngành nghề gồm có thợ cưa dọc, cưa vòng, cưa mâm, xưởng mài lưỡi cưa, xưởng đóng thùng, thợ điện, thợ hồ, thợ hàn gió đá, thợ máy xe lửa, thợ đồng, thợ nguội, thợ tiện, có muốn nhiều người gác đan Ấn Độ để canh gác giữ gìn trật tự. Về mặt hành chánh, có thủ kho, điện thoại viên, trưởng phòng kế toán, thư ký, đã tự và tốc ký v.v. Về lương hưởng của công nhân thầy thợ thì cứ nửa tháng thì phát lương một lần. Vào mỗi kỳ lương thì sự buôn bán thật là tấp nập, và đêm đến tại khu phố nhà ở của công nhân bày biện đủ môn cờ bạc như: bài cào, tứ sắc, cắc tê, di dách, đặc biệt đáng nói là môn “*xóc đĩa*” mà tôi còn nhớ có lần trên Bảng Tin Hằng Tháng, tôi có hứa nếu có dịp sẽ tường thuật về môn cờ bạc này.

Nói lời, phải giữ lấy lời, hôm nay xin được kể về môn “*xóc đĩa*” để đọc giả thưởng lãm. Cần lưu ý là môn cờ bạc này xuất phát từ miền Bắc và Trung, về sau mới xâm nhập vào miền Nam, mà duy nhất thời đó ở Biên Hoà, tại Hăng Máy Cưa Tân Mai mới có.

Tương cũng cần nói thêm là từ khi ở Sài Gòn, Chợ Lớn có hai sòng bạc Kim Chung và Đại Thế Giới, dưới sự chỉ huy của lãnh tụ Bình Xuyên, tại hai vị trí nói trên có thêm môn “*xóc đĩa*”.

“*Nghề chơi cũng lắm công phu*” nếu trong Nam chúng ta có môn “*tứ sắc*” luật chơi cũng học búa, nào quên đặt khạp, quên tới, phải chịu phạt tiền,...thì môn “*xóc đĩa*”, chả cần phải tính toán lồi thoi ... chỉ có hai bên “*chẵn*” và “*lẻ*”. Bên “*chẵn*” thì có ngựa tư, sấp bốn, sấp hai ... và bên “*lẻ*” thì có sấp ba, sấp một. “*Xóc đĩa*” có thể nói rất phổ biến dễ chơi, nhưng rất ồn ào và thường hay sinh cãi vã.

Khung cảnh và thể lệ cuộc chơi mà tôi còn nhớ lúc còn trẻ đã từng chơi “*xóc đĩa*” vàng, đen, như sau:

Thuở ấy, thường phải đợi đến đêm tối, người chủ chứa trải một chiếc đệm ngoài sân, thấp một chiếc đèn khí đá. Tấm đệm có gạch ở chính giữa một lần đen để phân ranh, bên tay trái là có vẽ một chấm tròn đen tượng trưng cho mặt lẻ, bên phải hai chấm tròn đen tượng trưng cho mặt chẵn. Rồi vài ba cái chiếu chiếu được trải ra, các con bạc ngồi dọc hai bên, gã xóc đĩa ngồi giữa, có “*hồ lý*” (chuyên đồ tiền cho đúng vị trí chẵn, lẻ, xướng khui đĩa, tiền đặt, chung hay thu tiền...) phụ tá.

Lúc đầu, dân chơi “*xóc đĩa*” có một thời xài tiền giấy để xóc, nhưng về sau thích dùng 04 đồng tiền đồng điều Khải Định, được mài láng một bên và một bên hơi khói đen để xóc. Người xóc cái cần có một đĩa nhỏ và một cái chén bằng kim loại. Để tránh sự gian lận trước khi nhập cuộc phải “*xả vị*”, có nghĩa là người xóc cái phải trình làng coi khi đồ chén ra có đủ 2 mặt chẵn, lẻ không.

PHÂN BIỆT CHẴN, LẺ

a. 04 đồng đen = chẵn; 04 đồng vàng = chẵn; 02 đen hai vàng chẵn.

b. 03 đen, 01 vàng = lẻ; 03 vàng 01 đen = lẻ

THỂ LỆ ĐÁNH XÓC ĐĨA

Có 2 lối chơi riêng biệt:

a) *Xóc cần*: Con bạc nếu đặt tiền 100 đồng thì khi trúng phải chịu 10 đồng tiền xâu, và nếu toàn thể con bạc mà đặt nghiêng ghe một mặt nào đó, người xóc cái cũng phải mở chén không được từ chối.

b) *Xóc thừa*: Nếu đặt 100 đồng thì trúng đủ 100 đồng và thể lệ chơi này người chủ xóc cái và “*hồ lý*”, cũng là con bạc, sau khi đồ tiền hai bên, tùy theo sở thích, muốn đánh mặt nào thì xướng, chẳng hạn như muốn đánh thêm bên chẵn 500 đồng thì nói chẵn nặng 500 đồng, nếu người chủ xóc nghĩ cây bạc sẽ ra chẵn thì nói chẵn thừa 500 đồng. Trong đám con bạc, nếu muốn kết thì hùn nhau cho đủ 500 đồng để “*cược*” số tiền cho đủ, rồi phải đợi hồ lý xướng 2 lần rồi mới được mở chén. Lối kêu gọi hùn hạp để mở chén đôi khi gây xô xát vì ai cũng thích chính tay mình mở chén bạc, nên thường hay cãi vã. Một điểm đặc biệt đáng lưu ý nữa là theo lối chơi, nếu đặt 100 đồng thì nếu trúng sẽ lãnh đúng số tiền 100 đồng, nhưng một ngày có ba lần, nếu như “*hồ lý*” xướng “*bình tài*” có nghĩa hai bên con bạc đánh chẵn, lẻ tiền đặt ngang nhau, người xóc cái tuyên bố “*Xin làng cây hồ*” mở chén ra nêu chẵn, ai đặt chẵn thì lấy tiền về, bằng đặt lẻ thì đành chịu thua.

Trong ngôn ngữ “xóc đĩa” có danh từ “khát nước”, có nghĩa là cứ đánh lẻ, nếu bị thua hoài, dốc hết túi để hy vọng trúng mặt lẻ, nhưng khi “hồ lì” đồ tiền xướng lên “bình tài” mà chủ cái mở chén ra không thấy mặt lẻ, những con bạc không được trúng nên thường có những cuộc ẩu đã lẫn nhau.

Dem chuyện cờ bạc này bàn với Giáo Sư Trường Luật là Ông *Khiêm Xuân Việt*, tôi quan niệm, mặt chẵn nhiều hơn lẻ vì có đến 03 mặt = 4 đen, 4 vàng và hai đen, hai vàng, còn lẻ chỉ có đến 2 mặt là 3 đen 1 vàng, hoặc 3 vàng 1 đen, và tôi cho ông biết khi đánh xóc đĩa, tôi có máu đánh chẵn nhiều hơn. Giáo Sư chê tôi thậm tệ, bảo rằng: “*Toán của Ông là toán hạng bét*”, tôi rất uất ức mà không dám phản đối. Hoàn cảnh của tôi lúc bấy giờ đúng như câu danh ngôn Pháp đã nói: “*Anh hay nói với tôi, anh gần ai, thì tôi sẽ nói anh là người thế nào*” (*Dis moi qui tu hantes, je te dirai qui tu es*)?

Ở tại địa phương mà hầu hết đều say mê cờ bạc, nó sẽ trở thành một bệnh dịch lây lan dễ dàng, mặc dù nhà trường cũng đã từng giảng dạy cho chúng tôi bằng những câu cách ngôn, ngôn ngữ: “*Đổ Bác môn trung mạc khừ thân*”, hay “*Cờ bạc là Bác thàng Bàn*”, hoặc giả như “*Cờ bạc là bước đi trước của sự bần cùng*” (*Le jeu est le vestibule de la misère*).

Tóm lại, trong tất cả các môn cờ bạc đều có sự gian lận. Nói đến cờ bạc chẳng khác nào như buôn bán phải có đầu nậu, muốn tổ chức cờ bạc, phải có người đứng mũi chịu sào, phải có những tay anh chị che chở. Gần nơi nhà tôi ở, có ông *Võ Văn Phú* tục danh *Sáu Phú* là một tay du côn anh chị.

Ông ta nổi tiếng vì nghe đầu xưa kia tại Suối Máu phía trên Bệnh Viện Tâm Thần, ông đã dùng ngọn cước độc hiểm, đá chết một người. Tôi còn được biết thêm, trước đây, những Đoàn Hát Cải Lương như Huỳnh Kỳ, Phụng Hào, Phước Cường, Trần Đạt, v.v. khi về rạp hát gần Máy Nước Cũ, mỗi khi về Biên Hoà trình diễn nghệ thuật, đều cho “*tiền đạo*” tổng đạt *Thiệp Mời* đến ông Sáu Phú. Thuở ấy, ông Sáu Phú vừa là “*Thợ Nguội*” tại Hãng Máy Cưa Tân Mai, vừa là Phó Hội Trưởng Hội Bóng Đá “*Labifor Sport*” và vừa là Hương Quản ấp Tân Thành, xã Bình Trước.

Những người tổ chức các sòng bạc trong vòng rào Hãng Máy Cưa Tân Mai đều phải biết điều với ông để được che chở. Bỗng một hôm có hai anh lính mã tà từ Châu Thành Biên Hoà vượt vòng rào bảo vệ của ông Sáu Phú, vào khu phố của công nhân hãng cưa để bắt bạc, một trong hai anh lính này được biết tên là *Bép Quốc*, mặt đỏ như gấc. Được tin, ông Sáu Phú bèn nổi trống báo động và vây bắt hết hai anh lính mã tà. Đây là một chuyện làm hi hữu “*Làng bắt Lính*”. Hai nhân viên mã tà bị đóng trần, sau đó bị giải lên Quận. Cơ Quan Cảnh Sát Biên Hoà không dung tha hành động độc đoán của ông Sáu Phú, nên bắt ông đem giam tại khám Biên Hoà, để chờ ngày đưa ra Toà về tội “*Làng bắt Lính*” đang mặc sắc phục, đang thi hành nhiệm vụ.

Thời gian qua đã hơn nửa thế kỷ, các vị kể trên, nay đã hoá ra người thiên cô. Tôi là kẻ may mắn được sống còn trên cõi đời này, kể về sinh hoạt của địa phương Hãng Máy Cưa Tân Mai cùng bạn đọc đồng hương thường lẫn và cũng để ghi lại “*Kỷ niệm một thời để nhớ*” !

Công Quản Khai Thác Nhà Máy Tân Mai

Trích ra từ quyển Biên Hoà Sử Lược của Cố Văn Sĩ Lương Văn Lựu

Vào khoảng năm 1909, lợi dụng địa thế trong tỉnh có nhiều rừng đầy danh mộc, hãng B.I.F (Bien Hoa Industrielle et Forestière) được thành lập với mục đích để khai thác rừng cây Biên Hoà.

Viên Giám Đốc đầu tiên là ông Blondel. Lần lần về sau, cơ sở được mở mang thêm, trải qua các đời Giám Đốc: Galaine, Fricou, Normandin (1927). Đến đời ông Fermé thì có công trình xây dựng những giàn cầu để vận chuyển cây đưa đến máy cưa được dễ dàng và mau chóng.

Đến năm 1939, dưới đời Ô. Gimon, công ty được đổi hiệu danh là “F.S.B” (Forêts et Scieries de Bien Hoa), tách ra khỏi đồn điền cao su Donnai (Les Caoutchoucs du Donnai).

Đến ngày 01-7-1958, hãng máy cưa F.S.B. này được Chánh Phủ Việt Nam mua lại và đổi tên thành “Công Quản Khai Thác Nhà Máy Tân Mai” do một Quản Đốc điều khiển, có một Giám Đốc Thường Vụ và một Giám Đốc Kỹ Thuật và Nghiên Cứu, phụ tá.

Một Đặc Ủy về vấn đề “gỗ” có nhiệm vụ kiểm soát hoạt động của ngành này, nhất là Công Quản. Giúp việc Đặc Ủy có một Ủy Ban Kiểm Soát gồm 03 nhân viên đại diện các Bộ: Kinh Tế, Tài Chánh và Canh Nông.

Công Quản dùng trên 500 thợ trong các nhà máy và xưởng thợ, có hai kỹ sư Việt Nam tốt nghiệp trường Cao Đẳng về Gỗ ở Pháp và một chuyên viên người Pháp, nguyên Giám Đốc công ty cũ. Công Quản Khai Thác Nhà Máy Tân Mai cách phố chợ Biên Hoà ba cây số, nằm cạnh Quốc Lộ 15 dẫn ra Vũng Tàu.

(Hội Ái Hữu Biên Hoà chân thành cảm tạ Cố Văn Sĩ Lương Văn Lựu)

GIỮ NHIỆT CƠ THỂ VÀ PHÒNG BỆNH VÀO MÙA ĐÔNG

Thời tiết mùa Đông khiến cơ thể chúng ta tiêu hao nhiều năng lượng để chống lại giá rét, đồng thời cũng dễ khiến chúng ta bị mắc các chứng bệnh như ho, cảm cúm, cảm lạnh. Do đó, cần biết cách giữ nhiệt cho cơ thể và phòng tránh các bệnh mùa Đông.

Không lạm dụng hệ thống điều hoà máy tạo hơi nóng (heater). Thay vì dùng điều hoà giữ ấm, bạn hãy mặc thêm quần áo vì cả mùa Hè bạn đã sống trong môi trường điều hoà, nếu mùa Đông bạn vẫn sử dụng điều hoà để chống chọi với cái lạnh sẽ khiến sức đề kháng của cơ thể suy giảm.

Và để chống lại mệt mỏi. Khi phải ngồi lì trong văn phòng, hãy ra ngoài hít thở không khí tự nhiên, tận hưởng ánh nắng mặt trời - một loại thuốc tự nhiên giúp phòng chống nhiều bệnh tật.

Không nên luôn đóng kín cửa. Mùa Đông, nhiều người có thói quen đóng kín cửa để tránh gió, nhưng theo lời khuyên của các chuyên gia sức khỏe, bạn cần thường xuyên mở cửa sổ cho phòng được thông thoáng. Mở cửa cho không khí vào phòng mỗi ngày chỉ vài phút, sẽ giúp cho không khí bị ô nhiễm trong phòng thoát ra ngoài. Vì những nơi thông gió kém, độ ẩm thấp là nơi trú ngụ lý tưởng của vi khuẩn gây bệnh.

Không quên vận động. Đi bộ, đi xe đạp, tập yoga hay đơn giản là bật nhạc thật vui vẻ để mọi người cùng nhún nhảy là những vận động rất cần thiết trong mùa Đông. Kiên trì tập luyện 1-2 lần/tuần cũng đủ để duy trì sức khỏe tốt và thay đổi tâm trạng.

Không để tinh thần sa sút và cơ thể mệt mỏi. Những người bị căng thẳng, chịu nhiều áp lực, dễ bị nhiễm bệnh nhất. Nếu bạn cảm thấy sức khỏe không được tốt, hơi mệt mỏi thì nên nghỉ ngơi thư giãn, thay đổi phương thức sinh hoạt hàng ngày và cố gắng tạo cho mình một cuộc sống thoải mái hơn. Nếu bạn cảm thấy mệt mỏi, hãy tắm nước ấm, ngủ một giấc, bạn sẽ tỉnh táo. Bệnh tật sẽ tấn công những người mệt mỏi, tâm trạng chán nản.

Không ngủ muộn, dậy sớm. Do mùa Đông ngày ngắn, đêm dài nên bạn cần ngủ sớm, dậy muộn hơn một chút. Điều này có tác dụng làm khỏe thận, vốn rất quan trọng trong việc giữ ấm cơ thể. Các nghiên cứu chỉ ra rằng, việc thiếu ngủ khiến chúng ta dễ bị nhiễm bệnh.

Không khát cũng cần uống nước. Mùa lạnh chúng ta ít có cảm giác bị khát nước. Nhưng do trong mùa lạnh thời tiết thường hanh khô nên cơ thể dễ bị lâm vào tình trạng khử nước, vì thế bạn cần bổ sung nước cho cơ thể một cách đều đặn. Khi cơ thể đủ nước thì độ ẩm của các cơ quan thuộc hệ thống hô hấp được duy trì, giúp ngăn chặn vi khuẩn xâm nhập vào. Nước còn giúp tăng cường hệ miễn dịch. Nếu bạn bị ngạt mũi, hãy uống các loại đồ uống nóng như trà chanh, trà mật ong. Trà xanh hỗ trợ hệ miễn dịch rất tốt. Nếu bạn bị đau họng, bị ho thì nên thêm mật ong, sẽ rất có tác dụng.

Không để mắt khô. Tránh lạm dụng lò sưởi trong nhà vào mùa đông bởi đây là một trong những nguyên nhân làm cho không khí bị mất đi độ ẩm cần thiết để duy trì môi trường bình thường cho mắt và da. Không khí quá khô trong mùa Đông có thể gây khó chịu cho mắt, vì vậy hãy luôn nhớ đặt một chậu nước trong phòng ngủ để hạn chế không khí bị khô do dùng quạt sưởi ấm. Đối với những người đeo kính áp tròng, cần phải luôn giữ cho mắt có được độ ẩm cần thiết. Tránh uống rượu, hoặc đồ uống có cồn vì sẽ làm cho mắt nhanh bị khô hơn. Khi làm việc ngoài trời thường xuyên đừng quên mang kính râm do ánh sáng mùa Đông cũng có hại cho mắt không kém gì mùa Hè. Ngoài ra đeo kính râm còn có tác dụng cản gió lạnh, giảm sự bốc hơi nước làm khô mắt. Đối với phụ nữ, nên chọn loại kem trang điểm mắt có chất lượng bảo đảm và có độ ẩm cần thiết cho vùng mắt. Hạn chế trang điểm mắt thường xuyên vào mùa Đông vì nó sẽ khiến cho mắt dễ bị viêm nhiễm và bị đau.

Không để răng lạnh. Khi hít thở phải không khí lạnh vào mùa Đông, rất dễ mắc phải các triệu chứng như viêm lợi, chảy máu chân răng. Nếu thay đổi nhiệt độ nóng lạnh đột ngột, thường xuyên thì tần suất xảy ra những cơn đau răng sẽ rất cao. Các chuyên gia khuyến cáo, khi nhiệt độ xuống thấp, gió lớn, chúng ta nên mang khẩu trang khi ra ngoài để tránh cho răng bị lạnh. Khi vừa đi ngoài trời lạnh về không nên ngay lập tức uống nước nóng hoặc ăn đồ ăn nóng mà nên nghỉ ngơi một chút.

Khi đánh răng. Nên dùng nước ấm bởi nước lạnh sẽ gây tác động xấu đối với răng. Ngoài ra, khí hậu khô hanh về mùa Đông là điều kiện lý tưởng để nhiều mầm bệnh phát triển. Nếu hít phải không khí có mầm bệnh sẽ rất dễ mắc các bệnh về răng miệng, do vậy cần phải giữ cho khoang miệng luôn sạch sẽ.

Không để thận suy yếu. Các chuyên gia khuyên rằng, mùa Đông chính là lúc chúng ta càng phải giữ gìn sự khỏe mạnh của thận. Để giúp thận khỏe mạnh, hãy dùng 2 ngón tay đặt vào giữa lưng, xoa xát trên dưới thắt lưng cho đến khi cảm thấy lưng nóng lên mới thôi. Ở đây có rất nhiều huyết vị liên quan đến thận. Cũng có thể ngồi ngay ngắn trên ghế hay giường, hai chân thả xuống tự nhiên, từ từ xoay xoay người 3 - 5 lần sang trái rồi sang phải, sau đó gập cao cả 2 chân lên không, rồi hạ xuống, đưa ra trước, đưa ra sau. Làm như vậy trên 10 lần. Kiên trì tập sẽ có tác dụng làm khỏe lưng, đầu gối và lợi ích thận.

Hội Ái Hữu Biên Hoà chân thành cảm tạ tác giả nguồn tài liệu này trên Internet, vì không thấy nêu danh.